



JAMHURI YA
MUUNGANO
WA TANZANIA

WIZARA YA
KATIBA NA
SHERIA

YALIYOJIRI MAGAZETINI



8 HABARI



Kampeni ya Msaada wa Kisheria ya Mama Samia

Mgogoro wa ardhi watatuliwa, majirani wapatana

KAMPENI ya Msaada wa Kisheria ya Mama Samia imerejeshi uhusiano wa majirani wawili, Esther Rodriguez na Rajabu Sinafungo wa Mtaa wa Msigani baada ya mgogoro wa mifaka ya ardhi uliodumu kwa miaka sababu kufikia kikomo.

Suluhu hiyo ilipatikanu jana baada ya majirani hao kufikishwa kwenye kampeni hiyo katika ofisi za Mkuu wa Wilaya ya Ubungo na mawakili waliokuwa wakitoa elimu ya msuala ya sheria katika kata za mkoaa wa Dar es Salaam.

Akieleze chaanzo cha mgogoro huo, Wakili kutocha Chama cha Wanasheria Tanganyika (TSL), Lusajo Mwakasege alisema mgogoro huo uliaranza pale Sinafungo alipomshakti Esther katika Serikali ya Mtaa wa Msigani na baadaye Baraza la Kata ya Msigani, akidai amevamia eneo lake kwa kupanda miti ya michongoma iliyotumika kama uzio.

Alisema malamakiko yake yalibitaji Esther kuondoo michongoma hiyo na kujengua uzio wa matofali ambapo Esther hakutaka kushinikizwa

na mtu kujenga uzio mapema kwa kuwa michongoma ni yake.

Alibariniwa kuwa awali mgogoro huo uliwahi kusuhubisha na uongozi wa serikali za mitaa ambapo ilikubaliwa kuwa eneo la michongoma ni mali ya Esther.

Hata hivyo, kutoakanu na maula ya michongoma kuanzungu upande wa Sinafungo, Esther alitakiwa kuiondoa michongoma hiyo na kujengua uzio wa matofali pundi atakopata fedha.

Alisema cha kushangaza baada ya mieuu mitiwa Sina-

fungo alifungua tena shauri katika Baraza la Kata, akikuu makubaliano ya awali.

"Timu ya wanasheria kutocha Kampeni ya Msaada wa Kisheria ya Mama Samia ilichukua jukumu la kushugulikia malalamiko hayo. Tukimwita mwenyekiti wa mtaa, ambaye alithibitisha kuufahamu mgogoro huo na kushangazwa na hatua ya Sinafungo kuvunju makubaliano," alisema.

Alisema Jiji 19, 2025 wali-

fika eneo la mgogoro kujineza hali iliyvo na kubinini kuwa eneo la mgogoro lina upana

"Kampeni hili inalenga kutoa elimu na msaada wa kisheria kwa wananchi katika maeneo yao ya karibu kupitia mikusanyiko ya kijamii ikiwemo mitaa, vijji na kata."



HABARILEO JUMATANO JUNI 25, 2025

wa takribani nusu meta na urefu wa takribani meta nane.

Alieze kuwa baada ya majidholi Sinafungo alikuwa akisistiza kuwa eneo hilo ni lake na kukataa kusuhubisha.

Mwakasege alisema jana wakiwa na maofisa ardhi waliiwata tena na kuwaefewesha vizuri Sinafungo alielewa na kukiri kuwa eneo hilo lenye mgogoro si lake.

Alisema Sinafungo alifombwa michongoma iondolewe kuzua uchafuzi wa eneo lake pamoa na kububu Esther aondoe michongoma na ku-

jengi ukuta wa matofali pindi atakopata fedha, hata kama itamchukua miaka mitatu.

Kwa upande wake, Esther alimshukuru Rais Samia Suluhu Hassan kwa kutumua mawakili hao kushugulikia mgogoro ya wananchi na kurudisha haki kwa usawa.

Naye Sinafungo alieze kuwa mgogoro huo ulidumu kwa muda mrefu kwa sebabu alikuwa hanu uelewa wa masuala ya kisheria, hivyo kupitia kampeni hiyo amepata elimu ya sheria ndio maana hata imekuwa rahasi mgogoro kuisha.

Msaada wa kisheria wamfichua baba mdhalilishaji

TILIMU ya Msaada wa Kisheria ya Mama Samia imefanikisha kukamatwa na kushugulikia kwa baba wa kufikila na Polisi wa Kituo cha Polisi Mwanagati, Kata ya Mzinga wilayani Ilala mkoani Dar es Salaam kwa tuhuma za kumfanya unyanasaji wa kijinsia mtoto wa mkeewe huko akimtisha kuwa iwapo atasema anachomfanya, atamwacha maana.

Akizungumzia tukio hilo, Wakili Kapufi Ally mmoja wa mawakili walioikutana na tukio hilo alisema wakati kampeni hiyo ikidendeza katika Kata ya Mzinga, Ilala walitembeleza pia shule za msingi na sekondari kuwaefewesha wanafunzi na kuzungumzia na.

Ally alisema wakifa kwenye shule moja ya msingi (jina linahifadhiwa) walipomaliza kuwaefewesha wanafunzi hao waliruhusi mawali na mahojano kwa na anafunzi waliokuwa na maoni au jambo walifotaka kupata msaada.

"Alitokeza mwanafunzi wa kike wa darasa la saba, analamaka baba yake (jina linahifadhiwa) wa kufikila amanafanya ukatali na kumpa vitisho. Anasema wanaishi na baba huyo na mama yake mzizi na mama akiondoa baba anamwita na kumshika mikono yake miwili kwa nyuma huko ekono mmoja wa baba huyo ikimshika matiti na kuyapapasa," alisema.

Ally alisema mtoto huyo akikataa baba huyo wa kufikila anamfisia asiseme kwa mama wala kwa mtu yeoyote na iwapo atasema mama yake atachwa.

Alisema mtoto huyo amefanyiwa vitendo hivyo zaidi ya mara tatu lakini baba huyo hakufanikiwa kumsuingilia kwa maana yake kumbuka.

Ally alisema baada ya kupokea malalamiko hayo walimoba ruhusa kwa mwaliwima wa shule husika ili mtoto aende kunaonesha timu hiyo nyumbani kwa na kumtarubwa mtuhumiwa na ndipo polisi waliokuwepe wakatafaarisni na kufariki kumkamatwa mtuhumiwa na hadi sasa ameshikiliwa Kituo cha Polisi Mwanagati.

"Shauri liko polisi na uchunguzi unaendelsa kwa sababu mtoto tulimpeleka hospitali ya serikali kufanyiwa uchunguzi zaidi na ukamilika shauri litapelekwa mahakamati," alisema Ally.

Alisema mama mzizi wa mtoto huyo (jina linahifadhiwa) hakuwa anajua chuchote kuhusu vitendo hivyo kwa mtoto wake na mtoto alizungumzia vitendo hivyo mbele ya timu hiyo na mama yake akilewepo ndipo aliposhtuka.

"Alisema mama mzizi wa mtoto huyo (jina linahifadhiwa) hakuwa anajua chuchote kuhusu vitendo hivyo kwa mtoto wake na mtoto alizungumzia vitendo hivyo mbele ya timu hiyo na mama yake akilewepo ndipo aliposhtuka.



Ofisa Ardhi
Mkuu wa Jiji la
Dar es Salaam,
Godfrey Mlotwa
akimhudumia
mwanchi,
Anna Mwanjeka
katika Kata ya
Segerea, Ilala,
Dar es Salaam
jana (Picha na
Ikunda Erick).

Mjane arudishiwa nyumba, ateuliwa msimamizi wa mirathi

TILIMU ya Kampeni ya Msaada wa Kisheria ya Mama Samia wilayani Ilala Dar es Salaam imefanikisha kumrudisha mjane kwenye nyumba yake na mumeve aliyefanya duniya na kusimamizi kikao cha ndugu kukan kisha kumteba mjane huyo kwa msimamizi wa mirathi.

Hatau hiyo imefikika wakati timu ya kampeni hiyo ikidendeza na kutoa huduma katika kata za Wilaya ya Ilala ikiwemo Msongola eneo la Yangaoyange.

Akizungumzia hatua hilo, mmoja wa mawakili wa timu hiyo anayeshugulikia mgogoro huo, Kapufi Ally alisema wiki iliyopita wakati ikidendeza na kutoa huduma kwa wananchi wa eneo hilo, mjane Mariam Julius alifika kulamika ndugu wa mumeve wamemfukua kwenye nyumba na wanataka kuzua nyumba hiyo bila kumshirkishia ilihali ana watoto wanadamgeesa.

Baada ya kusikiliza shauri hilo, ndugu wa mumeve walipata taarifa kuwa mjane huyo kapeleka malamakiko kwenye vyombo vya sheria na ndipo wakaitisha kikao na kumtarubwa aende.

Siku ya kikao mjane huyo aliwataarifu timu ya Mama Samia ya Msaada wa

kisheria na kwenda nao na ndipo ndugu wa mumeve wakamwambia yeye si mke halali wa kaka yao kwa sababu alikuwa na mke mwinge baada ya kugombana na Mariam.

Kapufi alingilia kati na kusema sheria ya ndoa haiko hivyo na kuwa ndoa ya kikristo ni ya mke mmoja na illi kuivurja lazima mahakama ihusishwe na talaka itoleto na kuwa kwa shauri la Mariam bado ni mke halali na anastahili haki zake kwenye nyumba hiyo.

Katika shauri hilo, mume ni Sammy Sezua na kuwa yaka yake aitwaye Wilfred ndiye aliywewaka wapangaji kwenye nyumba ya mjane huyo na kuchukua kodi kwa madai kuwa familia imemteua asimamie, jambo ambalo si sava kwani hakujafanywa kikao cha kuteua msimamizi wa mirathi.

"Tumeende kwenye nyumba ya mwarehemu tumeshuhudia mke na watoto hawako hapo na nyumba imepangishwa kwa amri ya kaka (Wilfred) ambayo ndiye anapokea kodi na kufanyiwa matumizi anayovajua, huko mke (Mariam Julius) na walipo Sandry Sammy (13) na Sona Sami (10), waliksesaka kukosa makazi," alisema Ally.

Alisema kwa sasa wamefanikiwa pia kumrudisha mjane huyo kwenye nyumba na ndiye amekabidhiwa sasa asilmane wapangaji walipo huko taratibu nyinzi za minthi zikiendeza.

Awali timu hiyo iliyika nyumbani kwa mwarehemu na kushuhudia nyumba ikiba na wapangaji wawili mmoja akilipa kodi ya Sh 80,000 kwa mwezi na mwininge Sh 60,000 ambalo wapangaji hao walikuwa Sh 80,000 na 60,000 kwa mwezi.

Wakati wapangaji walidseme hayo, Wilfred aliawamchia timu hiyo ya mawakili kuwa kodi anayochukua kwa wapangaji hao na Sh 40,000 na 35,000 jambo ambalo wapangaji wamemekana na kusema wanlipa Sh 80,000 na 60,000 kwa mwezi.

Baada ya sakata hilo, ndugu hao waliliwa na timu hiyo ya kampeni siku iliyofuata na kufanya koko huko Wilfred aktiwasilisha kibali cha mazishi na katika kikao hicho kikamleua mjane Mariam kuwa msimamizi wa mirathi.

"Tumeende kwenye nyumba ya mwarehemu tumeshuhudia mke na watoto hawako hapo na nyumba imepangishwa kwa amri ya kaka (Wilfred) ambayo ndiye anapokea kodi na kufanyiwa matumizi anayovajua, huko mke (Mariam Julius) na walipo Sandry Sammy (13) na Sona Sami (10), waliksesaka kukosa makazi," alisema Ally.

Alisema kwa sasa wamefanikiwa pia kumrudisha mjane huyo kwenye nyumba na ndiye amekabidhiwa sasa asilmane wapangaji walipo huko taratibu nyinzi za minthi zikiendeza.

PDF

Kampeni ya Samia yamrejeshea mama mtoto

Na Ally Ruambo

KAMPENI ya Msada wa Kisheria wa Mama Samia (MSLAC) imemuwezesha, Johari Ally kurejeshewa mwanawe wa miaka miwili aliyenyang'anywa na ndugu wa mwanaume aliyezaa naye.

Johari amekabidhiwa mwanawe nyumbani kwake kuitia msaada alioupata katika banda la MSCAL katika Maonesho ya 49 ya Biashara ya Kimataifa ya Dar es Salaam (DITF) yanayoendelea mkoani Dar es Salaam.

Akizungumza baada ya kufanikiwa kumrejesha mtoto kwa mama yake, Mku-rugenzi Msaidizi Idara ya Haki za Binadamu, Beatrice Mpembo alisema kuwa haina rahisi kufanikisha mtoto huyo kurejeshwa kwa mama yake kutokana na changamoto mbalimbali.

"Changamoto zilikuwepo lakini kwa kuzingatia sheria za nchi zinamtaka mtoto wa umri huo akae na mama na kama wataalamu tuliweza kushauri na kulifanikisha jambo hilo kwa amani," alisema.

Kwa upande wake, Johari

aliishukuru serikali kuitia Wizara ya Katiba na Sheria kwa kuendesha Kampeni ya Msaada wa Kisheria iliyomsaidia kumrejesha mwanaae.

Julai 10, mwaka huu Johari alifika katika banda la Wizara ya Katiba na Sheria akiwa anahitaji msaada wa kisheria wa namna ya kumpata mwanaae aliyechukuliwa na ndugu wa baba yake kwa takribani miezi sita.

Baada ya kusikilizwa, wataalamu wa wizara waliweza kuwakutanisha mama wa mtoto na ndugu wa baba waliokuwa na mtoto

ambapo walifanikiwa kumrejesha mtoto kwa mama yake na kuwashauri endapo watamuhitaji kwa ajili ya salamu wawasiliana na wa mtoto huyo.

Sambamba na Wizara ya Katiba na Sheria kuita msaada wa kisheria pamoja na elimu ya sheria katika maonesho hayo pia wananchi wenye changamoto mbalimbali za kuhitaji msaada wa kisheria wametakiwa kuwasiliana na Wizara ya Katiba na Sheria kuitia kituo cha Huduma kwa Mteja kwa namba 0262160360.



WANANCHI mbali mbali wallotembelea banda la wizara ya Katiba na Sheria wakipatiwa elimu inayohusu masuala ya sheria pam **PDF** 18 mmoede wa kisheria kwa wale wenye matatizo mbali mbali yanayohitaji msaa **NA BIPIGA PICHANIWE TU).**

Mahakama Kuu yafafanua zui o viongozi wa CHADEMA

Na Grace Gurisha

MAHAKAMA Kuu ya Tanzania Kanda ya Dar es Salaam imetoa ufanuzi wa zuio kwa wahusika 10 ambao hawatakiwi kushiriki katika shughuli zozote za kisasa katika Chama cha Demokrasia na Maendeleo (CHADEMA).

Watu hao waliozuiwa kuto-kana na kesi ya madai namba 8960/2025 iliyofunguliwa na aliyewahi kuwa Makamu Mwenyekiti wa CHADEMA Zanzibar, Said Issa Mohamed pamoja na Ahmed Rashid Khamis na Maulida Anna Komu.

Ufanuzi huo ultolewa jana jijini Dar es Salaam na mawakili Gizo Simfukwe na Shaban Marijani, kutokana na taarifa zinazoendelea kuhusu zuio lilitolewa Juni 10, mwaka huu, kwa baadhi ya watu kujiondoa kwamba hawatusik.

"Sisi kama wanasherla tunawawakilisha wateja wetu walifungua kesi hil, tulimwandikia Msajili wa Mahakama Kuu Masjala Ndogo ya Dar es Salaam barua kuomba ufanuzi wa kisheria kwamba je, ille zuio lilitolewa linawahu kina nani," alisema Wakili Gizo Simfukwe.

Allsema wamepokea barua ya majibu kutoka kwa Msajili ya Jilali 14,225 ambayo hata wenzao wa upande wa pili wamepewa nakala ambapo baadhi ya watu walisema zulo ni la Bodl ya Wadhamini na Katibu Mkuu.

"Huu ndio ufanuzi wa kisheria wa Msajili ameandika na kutoa kwamba hawa wote wallyotajwa hapa wamezulwa hadi pale kesi ya msingi itakaposikilizwa na kutolewa uamuzi," alisema.

“Sisi kama wanasherla tunawawakilisha wateja wetu walifungua kesi hil, tulimwandikia Msajili wa Mahakama Kuu Masjala Ndogo ya Dar es Salaam barua kuomba ufanuzi wa kisheria kwamba je, ille zuio lilitolewa linawahu kina nani.

Wakili Gizo Simfukwe

Wakili Simfukwe aliwataja watu hao kuwa ni Bodl ya Wadhamini ya CHADEMA, Mwenyekiti wa CHADEMA Taifa, Kaimu Mwenyekiti wa CHADEMA Taifa, Makamu Mwenyekiti CHADEMA Tanzania Bara au Kalmu Makamu Mwenyekiti CHADEMA Tanzania Bara.

Wengine ni Makamu Mwenyekiti CHADEMA Tanzania Zanzibar au Kalmu Makamu Mwenyekiti CHADEMA Tanzania Zanzibar, Katibu Mkuu CHADEMA au Kalmu Katibu Mkuu CHADEMA, Nalbu Katibu Mkuu CHADEMA Tanzania Bara au Kalmu Nalbu Katibu Mkuu CHADEMA Tanzania Bara, Nalbu Katibu Mkuu CHADEMA Tanzania Zanzibar au Kalmu Na." Katibu Mkuu CHADEMA PDF la Zanzibar.

Mbali na hao, wengine ni vion-

gozi wote na katika ngazi zote wawe waliozuiwa moja kwa moja katika nafasi zao za uongozi au wanaokaimu na mfanyakazi, wakala au mtu ye yeyote anayefanya kazi hizo kwa niaba ya chama.

"Pia aliyepewa maelekezo au kuiwakilisha CHADEMA, atakayefanya kazi zozote za kisasa kwa kutokea taifa, mkoa, wilaya, halmashauri, tarafa na mae-neo yote nchini kwa pande zote mbili za Jamhuri ya Muungano wa Tanzania Bara na Tanzania Zanzibar," alisema.

Wakili Simfukwe alisema madhara ya mtu atakayekwenda kinyume na uamuzi wa Mahakama atakuwa anatenda kosa la jinai, ambalo linajulikana na kudharau amri ya Mahakama na pia anawea kuchukuliwa hatua zingine za kimadal kwa mujibu wa sheria.

"Kwa sababu Mahakama inapoelekeza na wewe ukaenda kinyume cha Mahakama kwa kujificha katika mwavuli kwamba "mimi halihusu", huo utakuwa uvunjaji wa sheria. Tumeamua kutoa ufanuzi huu kwa umma kuondoa upotoshaji kwa baadhi ya watu," alisema.

Wakili Marijani alisema watu hao walijotajwa hawatakiwi hata kuzungumza na vyombo vya habari kuhusiana na masuala ya chama.

Mahakama illikubali maombi hayo na zulo lilitolewa kwa mujibu wa amri ya Jaji Hamidu Mwanga katika shauri dogo la madal namba 8960 la mwaka 2025 wakati uamuzi wa maombi katika kesi ya madal namba 8223/2025 illikubiriwa kutolewa uamuzi.

Uamuzi maombi ya marejeo ya Lissu kutolewa Agosti 12

Na Ramla Hamidu

MAHAKAMA Kuu ya Tanzania Kanda ya Dar es Salaam Masiyala Ndogo Agosti 12, mwaka huu inatarajiwa kutoa uamuzi wa maombi ya marejeo yaliyofunguliwa na Mwenyeleki wa Chama cha Demokrasia na Maendeleo (CHADEMA), Tundu Lissu dhidi ya upande wa jamhuri.

Jaji Elizabeth Mkwizu alisikiliza maombi hayo jana yanayohusu mshatikiwa kupinga uamuzi uliotolewa na Hakimu Mkazi Mwandamizi, Geoffrey Mhini juu ya maombi namba 13098/2025 ya upande wa mashitaka kuomba kulindwa, kwa mashahidi chini ya kifungu namba 194 cha CPA.

Maombi hayo yaliwasilishwa katika shauri namba 8606/2025 la uchochezi na kuchapisha taarifa za uongo linalomkibili Lissu katika Mahakama ya Hakimu Mkazi Kisitu linalosikilizwa mbele ya Hakimu Mhini.

Katika uamuzi huo mahakama illamuru kuwa mashahidi ambao ni raia wa kawaida kulindwa wakiwa wanatoa ushahidi lakini ambao ni askari watawekwa wazi wakiwa wanatoa ushahidi wao.

Wakipanga uamuzi huo, Mwakili wa mpeleka maombi waklongozwa na Mpare Mpoki akisaidiana na Dk Rugemeleza Nshala, Jebra Kambole na Jeremiah Mtobesya walidal wana hoja zao nne zinazoungwa mkono

na kiapo fungani kuthibitisha ni maombi ya mshatikiwa.

Dk Nshala alidai maombi yaliyotumwa hayakuwa na viapo vya mashahidi amba walikuwa wanaunga mkono maombi hayo kuthibitisha kweli kuwa mashahidi hao walikuwa wanatishiwa hivyo walihitaji kufichwa au kulindwa kwa usalama wao.

Alidai uamuzi huo uliotolewa kimakosa kwani kiapo cha maandishi kilicho-ambatanishwa na maombi ni mbadala wa muombaji, pia Wakili Kambole alidai uamuzi uliotolewa haukuwa wa haki kwani uamuzi uliotolewa bila kupima pande zote mbili.

Kambole alidai hakimu alitakiwa kuangalia kuhusu kiapo na kusikiliza upande wa mshatikiwa ndipo atoe uamuzi lakini aliamua bila kuzingatia hilo, pia alidai shauri hilo si la muhimu kiasi hicho hadi kufanya mashahidi wafichwe kama walivyoomba.

Kwa upande wake, Mtobesya alidai kuficha mashahidi ni kuinyima mahakama na mshatikiwa haki yake ya kuangalia mwenendo wa shahidi wakati akitoa ushahidi wake ili kufanya tathmini iwapo anaeleza ukweli au ushahidi wake unatia shaka.

Walidai wanailomba mahakama lone ulazima wa kupitia maombi yaliyotolewa uamuzi kwa sababu haya-jakidhi vigezo kutoana na

sababu zao ambazo wamezilishwa mahakamani hapo.

Akijibu hoja hizo Wakili wa Serikali Mkuu, Nasoro Katuga alidai si kweli kwamba maombi hayo yalisilishwa bila kiapo ambatani kwani waliweka viapo viwili vilivyoolewa ambacho kimoja ni cha Tawabu Issa na Mkuu wa Upelelezi Kanda wa Dar es salaam, Faustine Mafwele.

Alidai kupeleka viapo ambavyo vimewataja mashahidi hao hakutokuwa na haja ya kuomba kulindwa kwa mashahidi hao kwani watakuwa wametajwa na mahakama inaendeshwa kwa uwazi, hivyo taarifa za mashahidi zikionekana hakutokuwa na haja ya kuomba kulindwa.

Pia, alidai hakimu kwa utashi wake aliona kuna haja ya mashahidi hao kulindwa na ushahidi huo ulivyookuwa umejitosheleza na busara ikamtuma, hivyo hakukuwa na upendeleo kwani hakuna dosari katika ushahidi huo, pia alidai hawajataya sheria inayoeleza kwamba ukimuona shahidi kwa suradiso kutakuwa na uamuzi wa haki.

Wakili wa Serikali Mwandamizi, Job Mrema alidai vifungu vilivyoolekwa na wapeleka maombi hao haviwezi kufanya mahakama ikatoa au ikubali maombi ambayo yamewasilishwa na mpeleka maombi, hivyo aliiombi mahakama litupilia mbali maombi hayo.

MAHAKAMA

KOSA LA HAKIMU:

Kesi aliyehukumiwa miaka 30 gerezani kusikilizwa upya

hidi uliotolewa baada ya mabadiliko hayo au kuamuru kesi isikilizwe upya.

Kwa upande wa mifunani, hakura na hoja ya msingi ya kuwasilishi. Alilaka tima yake mikononi mwa mahakama Jaji Hassan alisema kuna kwa kuzingatia hoja zilizotolewa na Wakili wa Serikali pamoja na mamlaka za kisheria zinazohusika, suala kuu la kuamua ni ikwa ratibu na kubadilisha hakimu ulicheweshwa upya ulikuikwa.

Alisema kuwa katika kifungu hiche, inaeleza kwamba hakimu anayechukua rasasi hiyo anaweza kutumia ushahidi ali kumbukumbu zilizorekodisha na mtangulizi wake na endapo akiona ushafaa, anaweza kuwaita tena masahidi na kuanza upya usikilizzi kesi hiyo.

Kama sheria inayoelekeza upya juu, ni lazima kila mara ambapo hakimu anabidhili, sababu za hakimu wa awali kushindua kumaliza usikilizzi kesi ziwewe wazi kila maandishi, alisema Jaji Hassan.

Kwa kuzingatia hayo, Jaji Hassan alisema kuna kwa makini mwenendo mizima wa kesi na kuzingatia mazingira ya shauri hilo, ameridhika kuwa lesi hiyo inafaa kusikilizwa upya.

"Ninaamuru kwamba kesi hii isikilizwe upya mbele ya hakimu mwenye mamlaka ambaye hajawahi kuendesha kesi hapa wao.

"Ninaelekeza zaidi kwamba mahakama itoo maelezo ya wazi kuhusu sababu za mabadiliko ya hakimu, kwa kuzingatia kifungu cha 214(1) cha CPA," alisema na kuongata.

"Mahakama ihakikishe mshatikiwa na famishimwi kuhusu haki yake ya kuda ushahidi usikilizwe upya, kama sheria inayotaka.

"Mshatikiwa ataendelea kushidhili, rumande akisubiri usikilizwili mpya wa kesi. Hata hivyo, suala la dhamaaninawa kuzaa kufikiria upya na kuamulila na mahakama," alisema Jaji Hassan.

Kwa kuzingatia hilo, Wakili Mwakifuna alikiri kuwapo dosari hiyo na kudai kuwa kwa mujibu wa kifungu cha 214(1) cha CPA, pale hakimu aliyeukwa ameshaanza kusikilizzi kesi anabidilishwa na hakimu mwingine, ni wajibu wa kisheria kwa hakimu mpya kurekodi sababu za kuchukua uendeshaji kesi hiyo.

Wakili Mwakifuna alidai kuwa kwa mujibu wa kifungu cha 214(2) cha CPA, Mahakama Kuu ina mamlaka ya kufuta ush-

Kwa maoni: +255 677 020 701
Email: customerrelations@guardian.co.tz



Toleo la sheria zilizotafsiriwa Kiswahili kutoka mwezi uja

MWANDISHI Mkuu wa Sheria, Onorius Njole amesema toleo la sheria ambazo zimetafsiriwa kwa lugha ya Kiswahili zitaanza kutoka Agosti mwaka huu.

Njole ameleeza hayo jana katika Maonesho ya 49 ya Kimataifa ya Biashara 'Saba-saba' yanayoendelea mkoani Dar es Salaam.

Alisema Rais Samia Suluhu Hassan aliagizwa kutafsiriwa kwa sheria ili kueleweka kwa urahisi na watu wa makundi yote.

"Pamoja na hatua kubwa iliyofanyika ya urekebu ali-

agiza pia kukamilisha kutafsiri sheria," alisema.

Njole alisema sambamba na kuendelea na mchakato wa kukamilisha hilo, pia ofisi hiyo imefanya mabadiliko makubwa ya kuhakikisha sheria zilizopo zinatkelezeka na kuwafikia wananchi.

"Tumefanya mabadiliko makubwa ya kuhakikisha tunakuwa na sheria zinazowafikia wananchi kama sheria na ukamilifu wake na lugha ambayo wananchi wanaifahamu," alisema.

Alisema ofisi hiyo imefanyiwa urekebu wa sheria mbalimbali ili ziweze

kuendana na mahitaji ya sasa ya nchi.

"Tumefanya urekebu wa sheria hizi kwa kuzikusanya sheria zote za nchi pamoja na kuingiza marekebisho ambayo yamekuwa yakifanyika kila wakati," alisema.

Aidha, alisema serikali ipo katika mchakato wa kuten-geneza mfumo wa sheria wa kusimamia matumizi ya Akili Mnemba (IA) na kubainisha kuwa mchakato huo utakapokuwa tayari utaandaliwa sheria.

"Mfumo mahususi kwa ajili ya AI unafanyiwa kazi na serikali, utakapokuwa

tayari utaandaliwa muswada wake na mwisho wa siku itakuja kuwa sheria ni maendeleo ambayo serikali imeyaona na itayawekea utaratibu wa kisheria," alisema.

Kwa upande wake, Mwandishi Mkuu Msaidizi wa Sheria, Rahema Katuga alisema baada ya kukamilika kwa urekebu wa sheria mbalimbali ambazo zimeanza kutumika Julai Mosi mwaka huu, za awali hazitatumika tena.

"Mahakamani au sehemu yoyote mtu akitaja vifungu vya sheria atatakiwa kutaja hivi ambavyo vimeanza kutumika Julai Mosi," alisema.

MKUU wa MKUU wa Iringa, Klien James, akizungumza na Watumishi wa Hallimashauni ya Wilaya ya Mtwara katika siku ya pili ya ziara yake ya kikazi. (Picha na Esta Malibiche).

kesi itakapotajwa tena.

Jaji Salma asisitiza uandishi wa kesi wenye kuzingatia matakwa kisheria

JAJI Mfawidhi wa Mahakama Kuu ya Tanzania, Kanda ya Dar es Salaam, Salma Maghimbi, amesema kuwepo kwa mafunzo ya uandishi wa kesi utasaidia uandishi wa hukumu unaokidhi matakwa ya kisheria na kueleweka katika jamii.

Maghimbi, aliyasema hayo wakati akizungumza katika mafunzo ya Uandishi wa Hukumu kwa Wanasheria, Mamawakili, Makadhi, Mahakamu na Wanafunzi wa chuo cha Sheria ambapo mafunzo yamefanyika katika Mahakama kuu ya

Zanzibar Tunguu Wilaya ya Kati Unguja.

Alisema, uandishi wa hukumu unatakiwa kuzingatia misingi kabla

ya kuandika hukumu hizo na jinsi ya kuandika hukumu kwa mujibu wa Sheria na mambo yanayozingatiwa na kutokufanya kabla ya kuandika hukumu.

Pia, alisema endapo mshitakiwa akiwa hajaridhishwa kutokana na alipopelekwa mahakamani anawenza kuomba marejeo na mapitio ama kukata rufaa.

Jaji huyo alisitiza kuwa uandishi huo wa hukumu hutoa maamuzi kwa kutumia sababu ambazo zilizompelekewa kutoa hukumu sambamba na kutumia sheria inayohusika na kesi yenye.

Naye, Naibu Mr. Majlis wa Mahakama Kuu ya Zanzibar, Khamis Rashid Khamis,

alisema hukumu ni kiini cha maamuzi ya mahakama ambapo kazi ya mwisho wa mahakama ni kutoa hukumu.

Alisema, uandishi wa hukumu unaweza kufanya kwa lugha zote mbili ikiwemo ya kiswahili na kingerenza ambapo ni matakwa ya Sheria kwa hakimu anayehusika katika uandishi wa hukumu yake kutaka kuandika na kulingana na wadau waliokuwepo mbele yake.

Pia, alisema mafunzo hayo ni muhimu kwani yanakuza ueledi, uwezo na maarifa ya mtendaji katika kutekeleza majukumu yake ya kila siku.

"Hukumu inatafsiri haki za watu ambapo inatoa furaha na kuchochea

jamii na kujenga amani kwani hukumu inaleta furaha kwa haki za wa... alisema.

Alisema kila hakimu ana weledi na tafsiri ya sheria na hakuna hakimu au jaji anayepoteza haki za watu na kwamba endapo mtu akiwa hajaridhishwa na hukumu iliyotolewa imewekwa rufaa ili kuona haki ya mtu inaendelea kutolewa kwa mujibu wa Sheria na mtu inavyoona inafaa.

Mapema, Naibu Mkuu wa chuo cha Sheria Zanzibar anayesimamia taaluma, Msemo Mavare, alisema matarajio ya chuo hicho cha sheria ni kuona hukumu zinazotolewa zimekidhi vigezo kwa mujibu wa sheria.

OMBI>> Mshitakiwa anamwomba DPP kuingia makubaliano ya kumaliza kesi

Mazungumzo kati ya DPP, Kurwa Mathias kuendelea

Na SYLVIA SEBASTIAN

OFISI ya Mkurugenzi wa Mashitaka nchini (DPP) inatarajwa leo kuendelea na mazungumzo na mshitakiwa Kurwa Mathias anayedawa kusafirisha dawa za kulevyainya bangi.

Hatua hiyo inatokana na Mathias kuandika barua kwenda ofisi ya DPP kuomba kuingia makubaliano ya kumaliza shauri hilo.

Wakili wa Serikali, Tumaini Mafuru

alidai hayo katika Mahakama ya Hakimu Mkazi Kisitu, Dar es Salaam, wki iliyopita, mbele ya Hakimu Mkazi Mkuu, Rahim Mushi, shauri lilopelekwa kwa kutajwa.

"Mshitakiwa Mathias alionba kuzungumza na ofisi ya DPP hiyo barua yake imopekelewa tutaendelea na mazungumzo ya kumaliza shauri hilo," alidai Wakili Mafuru.

Mathias na Edina Paulo

wanakabiliwa na shataka la kusafirisha

dawa za kulevyainya.

Kwa mujibu wá hati ya mshitakiwa, Mathias ambaye ni mkaizi wa Salawé, Shinyanga na Edina wa Tabora, Urambo, wanadaiwa kutenda kosa, Mei 11, mwaka jana, eneo la ukaguzi wa mizigo Bandari ya Dar es Salaam.

Inadaifa washitakiwa walikutwa wakisafirisha dawa za kulevyainya bangi zenyenzo uzito wa gramu, 512,50.

Hakimu Mushi aliahirisha shauri hilo hadi leo kwa kutajwa na washitakiwa wapo mahabusu.

Kesi uhujumu
uchumi
kuendelea
Julai 25

Na SYLVIA SEBASTIAN

MAHAKAMA ya Hakimu Mkazi Kisitu, Dar es Salaam, imepanga Julai 25, mwaka huu, kuendelea na usikilizaji wa kesi ya uhujumu uchumi inayomkabilii Hassan Shabani na wenzake.

Shabani na wenzake wanadaiwa Agosti 28, 2019, walikutwa na nyara za serikali zenyenzo thamani ya zaidi ya sh. bilioni 4.

Hakimu Mkazi Mkuu, Aaron Lyamuya, alipanga tarehe hiyo, wki iliyopita, baada ya upande wa jarijum kudai shahidi watyekuwa wanamtegemea kutoa ushahidi amepata dharula ya kifamilia.

Wakili wa Serikali Mwandamizi, Monica Ndakidemi akishirikiana na Wakili wa Serikali, Tumaini Mafuru, waliombe radhi kwa kuwa hawajamwandaan shahidi mwininge wa kuendelea na usikilizaji wa kesi.

"Upande wa Jamhuri tulimwandaan shahidi ambaye ushahidi wake ni mrefu, lakini kwa bahati mbaya amepata dharula ya kifamilia, tunaomba radhi..."



"Upande wa Jamhuri tulimwandaan shahidi ambaye ushahidi wake ni mrefu, lakini kwa bahati mbaya amepata dharula ya kifamilia, tunaomba radhi..."

Upande wa jamhuri

dharula ya kifamilia, tunaomba radhi, wanombe mawakili hao.

Kwa upande wa Wakili wa utetezi, Nehemiah Nkoko, alidai kwa kuwa upande wa jamhuri umeombia radhi, hakuna budi kuahirisha shauri hilo na kupanga tarehe ya karibu.

Shabani, Olivia Mchuwa, Haidary Sharifu, Joyce Thomas, Abdul Hamis na Salama Mshamu wanakabiliwa na mshitakiwa kujihusisha na vüpande 413 ya meno ya tembo na viwili nya meno ya kiboko.

Washitakiwa wanadaiwa kujihusisha na nyara hizo za serikali bila na kibaki kutoka kwa Mkurugenzi wa Wanyamapori.

Pia, washitakiwa wanadaiwa kuongoza gege la uhalifu kwa kukusanya, kununua, kuza na kusafirisha nyara za serikali.

Hakimu Lyamuya aliahirisha kesi hadi Julai 25, mwaka huu, kwa kuendelea na usikilizaji ya msharhili wa upande ya jarijum.

MAFUNZO



Atuhumiwa kuiba simu Coco Beach

Na HAWA NGADALA

MKAIZI wa Gombolamboto, Dar es Salaam, Hil Shirima amefikishwa Mahakama ya Mwanza Kinondoni, akikabiliwa na shataka la wizi wa simu zenyenzo thamani ya sh. 900,000.

Shirima (32) alifikishwa mahakamani hapo, wki iliyopita na kusormewa shataka na Mwendesha Mashitaka, Yona Stayoni, mbele ya Hakimu Mfawidhi, Olivia Towilo.

Stayoni alidai mshitakiwa alitenda kosa, Juni 26, mwaka huu, maeneo ya Coco Beach, wilayani Kinondoni.

Inadaifa mshitakiwa aliba simu aina ya REDMI BLUE MAX zenyenzo thamani ya sh.

900,000, mali ya Ally Said.

Mshitakiwa alikana kutenda kosa, upande wa mlalamikaji ulidai una mashahidi waliokuwepo siku ya tukio.

Hakimu Olivia Alimweleza mshitakiwa shataka linalomkabili linadhaminika kwa mujibu wa sheria na kumtaka awe na wadhamini wawili wenye barua za utamkulisho kutoka ofisi za kata na vitamkulisho vya Taifa.

Aldha, wadhamini walitakiwa kila mmoo kutia salini fungu la dharamana la sh. 500,000.

Pia, alitata upande wa mlalamikaji kufika tarehe itakayopangwa na mashahidi kwa usikilizaji.

Mshitakiwa alirudisha mahabusu, baada ya kushindwa kutimiza masharti na shauri lilliahirisha hadi Agosti 7, mwaka huu.

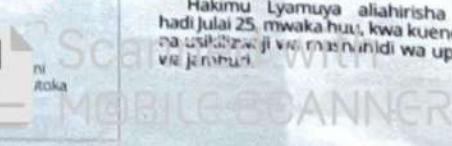
Masharti

DHAMANA

Mshitakiwa alitakiwa ave wawili wenye barua za utar ofisi za kata na vitamkulisho

PDF

ni
toka



HABARI KITAIFA

UWAJIBIKAJI

THBUB yataka Sheria ya Uvuvu ifumuliwe

Na Mwandishi Wetu

MAKAMU Mwenyeleki wa Tume ya Haki za Binadamu na Utawala Bora (THBUB). Mohamed Khams Hamad, ameshauri kada ya sheria kuimarisha mifumo ya sheria ikiwamo kubadilisha baadhi ya sheria zake ili kulinda haki za watu.

Mohamed alisema haya wakati wa mukutano maalum ulioweka pamoja THBUB na wadau wengine wa sekta ya uvuvu uliofanyika jijini Dar es Salaam Juu.

Alielesa kuwa kufanyiwa marekebisho kwa sheria hizo, hasa Sheria ya Uvuvu kutasaidia kulinda haki za wuvuvu wadogo katika kulinda na kutetea ustawi wao.

Akizungumzia changamoto zinazowakabili wavuvu hao. Mohamed alielesa kwamba kuna uwezekano mkubwa wa kutatuliwa kisheria hasa kujenega uelewa jamii ya wavuvu wadogo pamoja na kuongeza uelewa wa haki za binadamu kwa jamii.

Mohamed pia alishauri serikali kuwashirikisha wavuvu wadogo hasa wakati wa kupanga mikakati inayolenga kulinda rasimili za bahari ili kutoikiuka haki za binadamu.

Katika mukutano huo, kwa niaba ya Katibu Mkuu Wizara ya Mifugo na Uvuvu, Agness Meena, Mku-rugenzi wa Uvuvu Tanzania. Prof. Mohamed Sheikh alibainisha haki za wavuvu wadogo ni msingi wa maendeleo endelevu kwenye sekta ya uvuvu nichini.

"Wavuvu wadogo ni muhimili mkubwa katika uchumi wa jamii za pwani na usalama wa chakula nichini. Ni wajibu wetu kuhakikisha wanashirikishwa kikamilifu katika usimamizi wa rasimili za bahari, wanalingwa dhidi ya unyayasanji wa mifumo ya kisheria, na wanapewa elimu ya kutosha kuhusu matumizi endelevu ya bahari," alielesa Prof. Mohamed alisilisziza haki huenda sambamba na wajibu, hivyo zinapolezewa haki za wavuvu ni vyema pia kuaolezeza na wajibu wa wavuvu.

Mukutano huo uianiwalifa na tume hiyo kwa kushirikiana na Taasisi ya Denmark ya Haki za Binadamu kwa lengo la kukuza uelewa wa pamoja juu ya haki za binadamu zinavyohusiana na upatikanaji na usimamizi wa pamoja wa rasimili za bahari kwa wavuvu wadogo, kuunda muhtasar wa pamoja wa mijadala ya kitaifa na kubalini mbini bora na suluhisho za changamoto zinazowakabili wavuvu wadogo.

Pia ulijadili haki za wavuvu wadogo katika upatikanaji na usimamizi wa pamoja wa rasimili za bahari pamoja na kuwaweka pamoja wawakilishi kudika serikalinii, asasi za Kirala, vyama vya wavuvu, watealam wa mazingira ya bahari na mashirika ya kimatalifa yanayoshughulika na maendeleo ya sekta ya uvuvu!



Abubakari Msangi (48) akiwa chini ya ulinzi wa Askari wa Magereza katika Mahakama ya Hakimu Mkazi Kisutu, jijini Dar es Salaam Jana, baada ya kuhukumiwa kifungo cha miaka 20 jela kwa kosa la kukutwa na vipande saba vya meno ya Tembo na Kiboko vyenye thamani ya sh. milioni 41. **PICHA: IMANI NATHANIEL**

MAHAKAMANI

Mshtakiwa kesi dawa za kulevyaa aachiwa

Na Kulwa Mzee

MAHAKAMA Kuu Divisheni ya Makosa ya Rushwa na Uhujumu Uchumi, mararufu Mahakama ya Mafisadi, imemwachia huru mshtakiwa Ally Sefu baada ya kumwona hana kesi ya kujibu katika shata-ka la kusafirihi viroba II vya dawa za kulevyaa aina ya bangi.

Uamuzi huo wa mahakama uilitolewa jana mbele ya Jaji Sedikia Kisanya baada ya Jamhuri kufunga kesi kwa upande wao.

Washtakwa katika shau-ti hilo walikuwa wawili. Peter Mdegela na Sefu.

Wote walidaiwa kuwa Septemba 7, 2017, katika mtaa wa Tarangire Mbezi Beach, wa-likutwa na viroba II vya bangi.

Akiwasilisha hoja mahakami, Wakili wa Serikali Marietha Maguta alidai upande wa Jamhuri unafunga kesi. Mashahidi wallowaleta wanarosha.

Baada ya kudai hayo, mawakilii wa upande wa utetezi Yohana Kibindu na Charles Frederick hawakuwa na pingamizi.

Akitoo uamuzi Jaji Kisanya alisema upande wa Jamhuri katika shau-ti hilo uliita mashahidi wata-

no na vielelezo sita katika kuthibitisha mashtaka.

"Baada ya Jamhuri kufunga ushahidi, mahakama inaangalia kesi ya msingi kama ipo ih washtakwa wajitetee.

"Upande wa Jamhuri una wajibu wa kuonesha kuwapo kesi ya msingi. Baada ya kuitia, ushahidi unaunga kesi ya msingi dhidi ya mshtakiwa wa kwanza pekee Peter.

"Ushahidi unaonesha viroba II vya bangi vil-chukulwa kwa mshtakiwa wa kwanza na uchunguzi ulithibitisha ni dawa za kulevyaa aina ya bangi," alisema Jaji Kisanya.

Alisema mshtakiwa wa pili, Sefu upande wa mshtakiwa haukuleta ushahidi kuonesha kama mshtakiwa huo huyo alisafrisha dawa za kulevyaa.

Alisema mshtakiwa wa pili aliushishwa kwenye shauri kutokekana na maelezo ya mshtakiwa wa kwanza.

"Mahakama inao na kuna kesi ya msingi dhidi ya mshtakiwa Peter, anatakiwa ajitetee. Mahakama inamwachia huru mshtakiwa wa pili, Ally Sefu baada ya kumwona hana kesi ya kujibu," alisema Jaji Kisanya.

Wakili Yohana alidai mshtakiwa Peter atajitetee kwa klapo na hatakuwa na shahidi wala ktelelezo cha kuwasilisha.

KABWELA



Na Fadili Mohammed

PDF

Scanned with

MOBILE SCANNER



HABARI DODOMA

MALIASILI

Waziri awa mbogo uvunjaji sheria kipindi cha uchaguzi

Na Paul Mabeja, DODOMA

WAZIRI wa Katiba na Sheria, Dk. Damas Ndumbaro, amesema mtu yetote atakayevunja sheria kipindi hili cha kuelekea Uchaguzi Mkuu achukuliwe hatua bila kujali nafasi yake bililishi tue fundisho kwa wen-

Ndumbaro, alitoa kauli hiyo kujali hapa, wakati wa hafla ya kujabidhi magari 16 kwa ajili ya ofisi za taifa za mashtaka za Wilaya nchini.

Alifanua kuwa ametoa kauli hiyo kutokana na uzoefu kuonesha wakati wa kipindi hicho watu wengi wamekuwa wakivunja sheria.

Alisema Ofisi ya Taifa ya Mashtaka (NPS), inapaswa kuongeza umakin kipindi katika utekelezaji wa majukumu yake ili kukabiliana na hali hiyo.

Alisema kipindi hicho watu wengi wamekuwa wakifanya mambo mengi ya uvunjifu wa sheria za nchi wakihisi zinakuwa zimekwenda likizo.

"Wakati wa Uchaguzi Mkuu uzoefu unaonesha kuwa watu wamekuwa wakifanya mambo ambayo yanatishla uvunjifu wa amani wakilishi kuwa sheria zipo likizo.

"Naomba niwaamble kuwa wakati wa uchaguzi mkuu she-

↓

"Wakati wa Uchaguzi Mkuu uzoefu unaonesha kuwa watu wamekuwa wakifanya mambo ambayo yanatishla uvunjifu wa amani wakilishi kuwa sheria zipo likizo."

ria haziendi likizo zinakuwepo, hivyo ofisi ya taifa ya mashtaka mnapaswa kuongeza umakin kipindi hili na kwa yeote ambaye atabainika kuunjia sheria achukuliwe hatua bila kujali nafasi yake," alisema Ndumbaro.

Alionya kuwa kama watu hao hawata-chukuliwa hatua wanawea kuwa chanzo cha uvunjifu wa amani illyodumu kwa muda mrefu nchini,

hivyo NPS wanapas chukulla hatua mara takapo wabaini.

"Kama mgombea

atumie jukwaa la kampeni kutukana wengine na wengine nao wakatumia jukwaa hilo kujibui matusi hayo halafu wakaachwa tu watafikiri kuwa sheria zipo likizo, lakini kama watakamatwa itakuwa fundisho kwa wen-

gine," alisema.

Kuhusu kampeni ya msaada wa sheria ya Mama Samia, alisema imewasaidia kubaini kukithiri kwa matukio ya ukatili wa kijinsia, migogoro ya ardhii na mirathi.

"Kampeni hili imetusaidia kubani ongezeko la ukatili wa kijinsia, wapo wanawake na watoto wanafanyiwa vitendo vya ukatili nchini, ofisi hii la-zima muone n'namna gani inaweza kushughuliwa suala hili," alisema.

HOME NEWS

DAILY NEWS FRIDAY, JULY 11, 2025

3

Legal aid mediation ends 18-year land feud

By AHMADA YAHAYA

A LONG-STANDING land dispute between two residents of Mbizi Msiani in Ubungo District, Dar es Salaam Region Adelina Nyaulingo and Josephine Msiana has finally been resolved, thanks to the ongoing Mama Samia Legal Aid Campaign currently active at the 49th Dar es Salaam International Trade Fair (DITF).

The conflict, which had persisted for over 18 years, came to a peaceful resolution through voluntary mediation facilitated by legal experts from the Mama Samia Legal Aid Campaign.

As part of the agreement, Ms Nyaulingo consented to vacate the contested land, while Ms Msiana agreed to construct a new two-room house for her on an alternative plot within the same area.

Speaking to the media, Mr Marco Petro, a Legal Officer from the Ministry of Constitution and Legal Affairs, explained that the dispute began in 2007, when Ms Nyaulingo purchased the land from a seller who was later found not to be the rightful owner.

"Ms Nyaulingo believed she had legally acquired the land and even began developing it," said Mr Petro. "However, in 2008, a resident named Yasin Mpogoro came forward and proved that he held the legal title to the land."

Following a court ruling in his favour, Mr Mpogoro legally sold the land to Ms Msiana, rendering Ms Nyaulingo an illegal occupant, albeit unknowingly.

Mr Petro noted that for years, Ms Msiana attempted various legal and administrative avenues to reclaim her land. However, efforts were stalled

due to Ms Nyaulingo's difficult living conditions and the potential for social unrest, as both parties stood firmly on their positions.

The turning point came when legal campaign intervened. Legal officers reviewed all documents, consulted local leaders and land officers and engaged both parties directly. After thorough verification, including court judgments and title deeds, it was

confirmed that Ms Msiana was the rightful landowner.

In a spirit of compassion, Ms Msiana agreed to provide Ms Nyaulingo with a new home, a two-room house on a separate plot secured with the help of her family.

Construction will begin immediately and once complete, Ms Nyaulingo will relocate, allowing Ms Msiana to fully occupy her land," Mr Petro said.

He added that this successful mediation highlights the importance of alternative dispute resolution in fostering justice, peace and social harmony.

Ms Nyaulingo expressed gratitude for the peaceful outcome. "Thanks to MSLAC's mediation, I've been relocated to a new plot and Ms Msiana has agreed to build me a two-room house. I am truly thankful," she said, urging others with legal

challenges to seek assistance through the campaign.

Ms Msiana also thanked Ms Nyaulingo for agreeing to the settlement and praised the mediation efforts.

"I deeply appreciate Ms Nyaulingo's wisdom and willingness to resolve this peacefully. This is a victory for justice and unity. After many years of struggle, we've found a fair and compassionate solution," she said.

Powerful boost

Planning Ministry backs

SHERIA

Maombi kupinga kanuni za maadili uchaguzi yatupwa

Daniel Mjema, Mwananchi
mwananchipapers@mwananchi.co.tz

Dodoma. Mahakama Kuu ya Tanzania imetupilia mbali maombi ya Watanzania wawili, Kumbusho Kagine na Bubeli Kaiza, waliokuwa wakiomba kibali cha kufungua maombi ya mapitio ya mahakama kupinga Kanuni za Maadili ya Uchaguzi Mkuu 2025.

Walifungua maombi namba 12670 ya mwaka 2025 dhidi ya Tume Huru ya Taifa ya Uchaguzi (INEC) na Mwanasheria Mkuu wa Serikali (AG), wakiomba waruhusiwe kufungua maombi kupinga matumizi ya kanuni hizo.

Kanuni hizo zimesainiwa na vyama 18 vya siasa nchini, isipokuwa Cha-ma cha Demokrasia na Maendeleo (Chadema), ambacho kinashinikiza mabadiliko ya mifumo na sheria ya uchaguzi, zikiwamo kanuni hizo.

Uamuzi huo ultolewa Julai 11, 2025 na Jaji Abdi Kagomba wa Mahakama Kuu, Masjala Kuu Dodoma na kupati-kana mtandaoni Julai 15, 2025.

Jaji Kagomba ameleeza kuwa kifungu namba 162 cha Sheria ya Uchaguzi wa Rais, Wabunge na Madiwani ya mwaka 2024, ambacho ndicho kilichotumika kutengeneza kanuni hizo, kinaonesha kuwa waombaji si wadau wa kanuni hizo.

Kifungu kidogo (1) kinasema: "Kwa madhumuni ya kusimamia uchaguzi wa haki, huru na amani, na baada ya kushauriana na vyama vyote vya siasa na serikali, tume itaandaa na kuchapisha katika Gazeti la Serikali, kanuni hizo za maadili."

Kanuni hizo ndizo zitakaoainisha maadili ya vyama vya siasa, Serikali na INEC wakati wa kampeni ta uchaguzi, uchaguzi wenye, pamoja na utaratibu na utekelezaji wake.

Kifungu kidogo (2) kinasema: "Kwa madhumuni ya kusimamia uchaguzi zitasimamini na kila chama cha siasa, kila mgombea kabla hajawasilisha fomu ya uteuzi, serikali na tume, na zitapaswa kuzingatia na wahuksika wote waliosaini kanuni hizo.

Jaji amesema kanuni hizo zinaeleza madhumuni ya kusimamia maadili na nani watashirikishwa kabla hazzijatangazwa; na imetaja pia ni nani watazisaini, ambao ni vyama, INEC, serikali na wagonbea.

"Inaonekana wazi kwangu kwamba hii ni sheria maalumu kwa kundi maalumu la wadau, kama vile ambayo uamuzi wa mahakama huwa unawabana pande zile tu ambazo zilizhusika na shauri hilo," alisema.

"Swali linaweza kuwa, ni

Lengo la waombaji si kusimamisha mchakato wa uchaguzi ball kulwezesha Mahakama kuanganya misingi ya kisheria ya kanuni hizo

Itakazo-simamila maadili, kwani kama wakilinda hawata-fidiwa."

Wakili Mpoki

kwa vipi kifungu 162 kinahusiana na masilahi ya kutosha ya waleta maombi katika shauri hili. Kama alivyoeleza Wakili wa Serikali, ni lazima mwombaji aoneshe masilahi katika mapitio hayo ya mahakama anayoyaomba," alisema na kuongeza:

"Sioni sababu zenyenye mashiko za kuishawishi mahakama hili ni kwa vipi (waombaji) ni washirika. Mtu anaweza kujiuliza, wako wapi wadau waliochukizwa amba, bila kuwa na mashaka, Mahakama inaweza kuwatambua."

Amesema: "Bila wao kuwapo mbele ya Mahakama hii, hiki kilichosemwa na waombaji katika sababu ya 6.1, 6.2, 6.3, 6.4 na 6.5 ya maelezo ya kinakuwa batili, kutokana na ukweli kuwa wao ni majirani tu na si wenye haki ya kuhtaki."

"Hata katika sababu ile ya 7.0 kwamba waombaji wana masilahi na uchaguzi wa huru na haki, inaweza tu kuonekana kama masilahi ya mabili na si masilahi ya kutosha katika masuala yaliyoibiliwa na waombaji," alisema.

"Ni kutokana na sababu hizo, na ukweli kuwa kuna tofauti ya majina kama yanavyoonyeshwa kwenye kia-po choa na yale yanavoonyekana katika vitambulisho vya kupiga kura, na hakuna kiaopi kinachooyneshwa kuwa majina hayo hutumika kwa pamoja, ninaona kabisa wameshindwa kuishawishi Mahakama juu ya masilahi yao," alisema na kuongeza:

"Hivyo, kutokana na uchambuzi huo, maombi ya kuzuia matumizi ya kanuni hizo yanakosa miguu ya kusimamia, na kwa sababu kanuni hizo ni kwa ajili ya wadau mahususi na waombaji hawamo, basi maombi yaoyanatupiliwa mbali."

Hoja za waleta maombi

Wakiomba kupatiwa kibali cha kufungua maombi ya kupinga kanuni hizo, waombaji walieleza kuwa Kanuni za Uchaguzi wa Rais, Wabunge na Madiwani za mwaka 2025 zilichapwa katika gazeti la Serikali la Aprili 18, 2025. Wanazipingwa wakidai zinakiuka utaratibu kwa kiasi kikubwa, hazine maana wala mantiki, zina makosa ya sheria kwenye kumbukumbu, na zinakiuka sheria na kanuni nyinginezo, pamoja na kutangazwa bila mashauri-ano.

Kupitia maombi hayo, kama wangepatiwa kibali, wangefungua maombi kulombi mahakama izifute kanuni hizo na kumzuia njibui maombi wa kwanza (INEC) kuen-dele na mchakato wa uchaguzi kwa kutumila kanuni hizo.

Katika ombi la nyongeza kupitia kanuni ya 5(6) za mapitio ya Mahakama

kama iliyotangazwa katika GN namba 324 ya 2014, waliomba kwamba kama maombi yao yatakuballiwa, basi kanuni hizo zisitumike hadi ombi lao lisikilizwa na kuamuliwa.

Wajibu maombi waliwasilisha kia-po kinzani kilichoaopwa na Mkurugenzi wa Huduma za Sheria wa INEC, ambacho kili-jibwa na waombaji.

Katika usikilizwaji wa maombi, waombaji walliwakilishwa na mawakili Mpale Mpoki na Jebra Kambole, huku wajibu maombi wakilishwa na Wakili wa Serikali Mkuu, Mark Mulwambo, akisaidiana na mawakili Erigh Rumisha na Edwin Webiro.

Hoja za wanaopinga kanuni

Kambole alieleza mahakama kuwa wateja wake si tu wamewasilisha ombi hilo ndani ya muda wa miezi sita unaotakiwa na sheria, bali wana kesi yenye mashiko ambayo wana masilahi nayo.

Alisema waombaji wana masilahi ya kutosha katika maombi hayo kwa sababu wanaamini kuwa, kama wapigakura walioandikishwa wana-otarajia kupiga kura, wataathiriwa na kanuni hizo.

Ili kuishawishi Mahakama kuwa wana masilahi makubwa na maombi hayo, walijenga hoja sita zifuatazo:

Moja, maneno "washiriki wa uchaguzi" yaliyotumika katika utangulizi wa kanuni yanaulenga umma.

Pili, waombaji ni raia wa Tanzania wenye haki ya kupiga kura na kuchagiwa.

Tatu, wao ni wapigakura walioandikishwa, hivyo wana haki ya kupiga kura na kuchaguliwa, na wana mpanago wa kugombea.

Nne, wana masilahi na uchaguzi wa huru na haki katika nchi ya Tanzania.

Tano, wana masilahi kama wapigakura na haki ya kumchagua mgombea wanayemtaka katika uchaguzi huo. Sita, kanuni hizo zinaweka msingi wa haki na wajibu kwa wagombea, wanachama wa vyama vya siasa na wafuasi wao, hivyo wajibu huo ni

SOMAZAIDI

Allombi Mahakama Itupili mbali maombi ya waombaji kupewa kibali cha kufungua maombi ya mapitio ya Mahakama kupinga kanuni hizo za maadili ya uchaguzi.

Awall, kabla ya kusikiliza maombi hayo, INEC na AG wall-wasilisha pingamizi wakidai kuwa hati ya kiaopo cha wale-ta maombi cha kuunga mkono ombi lao lisikilizwa na dosari Islyowesa kutibika kwa kuwa na maoni, hoja na hitimisho kinyume cha sheria.

Baada ya mawasilisho ya hoja za mawakili wa pande zote mbili, Jaji all-ikataa pingamizi hilo. Uamuzi huo uliwezesha kusikilizwa kwa maombi hayo ambayo yametupwa na Mahakama kwa kukosa mashliko.



Kesi ya Lissu yasubiri uamuzi Mahakama Kuu

Na Ramla Hamidu

MAHAKAMA ya Hakimu Mka-zi Kisutu, Dar es Salaam imeahirisha usikilizaji wa kesi ya kutoa taarifa za uongo na uchochezi inayomkabili Mwenyekiti wa Chama cha Demokrasia na Mae-ndeleo (CHADEMA), Tundu Lissu.

Mahakama hiyo ilitoa uamuza huo ikieleza kwamba itaendelea kusikiliza shauri hilo baada ya uamuza wa maombi namba 14496/2025 na 15635/2025 yaliyopelekwa katika Mahakama Kuu ya Tanzania Kanda ya Dar es Salaam masijala ndogo utakapotolewa.

Uamuzi huo ultolewa na Hakimu Mkazi Mwandalizzi, Geoffrey Mhini jana wakati shauri hilo namba 8606 liliposikilizwa mbele yake baada ya kufikishwa kwa ajili ya kuendelea na usikilizwaji.

Awali, Wakili wa Serikali Mkuu, Nassoro Katuga alidai shauri hilo lilipelekwa kwa ajili ya kusikilizwa

lakini alidai kuna maombi ambayo upande wa mshita-kiwa uliyapeleka mahaka-ma kuu ambayo uamuzi utakaotolewa, utaathiri mwenendo wa shauri hilo.

**Katuga alidai katika
maombi namba 14496/2025
waliomba mapitio ya shauri
hilo namba 8606/2025
hususani katika uamuzi wa
mahakama hiyo kuahirisha
shauri Juni 2, 2025 waki-
iomba Mahakama Kuu
kutathmini uamuzi huo na
kuufuta.**

Alidai maombi hayo yalipelekwa kwa ajili ya kusikilizwa Juni 27, mwaka huu lakini hayajasikilizwa kwani mapingamizi yali-yowasilishwa na upande wa Jamhuri yalisikilizwa na yanatarajiwa kutolewa uamuza Julai 11, mwaka huu.

Alidai Juni 26, mwaka
huu upande wa mshita-
kiwa walipeleka maombi
mengine na kusajiliwa kwa
namba 15635 ambayo yapo
kinyume na maombi namba
13298 / 2025 yaliyowasilish-
wa na jamhuri katika shauri
la Mahakama Kisitu yali-
yokuwa yakiomba kufichwa
mashahidi.

Katuga alidai kuendelea na usikilizwaji kufanya uamuzi uliotolewa awali na mahakama, kubaki ukining'inia. Alidai si busara kuendelea kabla ya uamuzi wa maombi hayo haujatolewa akisisitiza kwamba uamuzi wa maombi yote utaathiri shauri hilo na kuomba ahirisho.

Wakijibu hoja hizo,
mawakili wa utetezi, Mpare
Mpoki, Dk Rugemeleza
Nshala na Peter Kibatala
walidai hawakubaliani na
ahirisho hilo. Waliomba
mahakama iendelee na
usikilizwaji.

Walidai kuwa maombi
hayo yaliyopelekwa kabla
ya Juni 16, mwaka huu,
walianza kusikiliza shauri
hilo na shahidi waliyekuwa
wakimtegemea ni askari
ambaye hawezi kuathiriwa
na maombi ya Mahakama
Kuu kwani si mionganoni
mwa mashahidi wa kificho.

Baada ya kuelezo hayo,
Hakimu Mhini alisema
kutokana na hoja za pande
zote mbili kuwa kwamba
kuna maor **PDF** iefungu-
wa mahaka — u ambayo
hayajatolew **mauzi batec**

**hivyo rekodi za mahakama
zitaathirika kutokana na
uumuzi wa mahakama kuu.**

Pia, alisema kwa sababu jalada limeshaitishwa Mahakama Kuu na hawezি kuendelea na kesi ambayo hana jalada lake, aliahirisha usikilizwaji wa shauri hilo hadi uamuzi wa Mahakama Kuu utakapotolewa.

Katika kesi hiyo, ilid-aiwa Aprili 3, mwaka huu katika shitaka la kwanza Lissu alichapisha taarifa: "Uchaguzi wa Serikali za Mitaa 2024 wagombea wa Chadema walienguliwa kwa maelekezo ya Rais".

Katika shitaka la pili inadaiwa Aprili 3, mwaka huu Lissu kupitia mtandao wa Youtube alichapisha taarifa: "Mapolisi wanatumika kuiba kura wakiwa na vibegi".

Kwenye shitaka la tatu, Lissu anadaiwa kuchapisha taarifa ya uongo kwa nia ya kupotosha umma kuitia mtandao wa Youtube inayosema, "Majaji ni ma-CCM hawawezi kutenda haki, wazale kila ni kuchaguliwa kuwa majaji wa mafukuzua ya nafisa."